

Dirijase a la calle Fernando  
de los Rios, núm. 2.  
(CASA DEL PUEBLO)

# RENOVACION

Hemeroteca Municipal  
Apartado 12-155  
MADRID

No te doblegues ante tu enemigo; a tu contrario lo debes de tratar con la misma energía que él te tratara. Si te sientes débil, caerás en sus tupidas redes.

AÑO IX :: Fundada por la Sociedad de Tipógrafos :: PUBLICACION SEMANAL :: Dirigida por un Consejo de redacción :: NÚM. 368

El producto de la suscripción de este periódico, está destinado a favorecer a los tipógrafos sin trabajo.

Jaén 30 de Septiembre de 1934.

Todo por la clase y para la clase. Ayúdame y te ayudaré. No abandones la causa común. Defiéndela.

Todas cuantas alabanzas aparecieron en nuestro número anterior para el Gobernador, quedan retiradas en el presente. La realidad de los hechos y el mutismo de este señor en el grave conflicto de nosotros los tipógrafos, a ello nos ha inducido. ¡Con razón nos dijeron nuestros camaradas de «Democracia» que habíamos estado demasiado blandos y demasiado empalagosos en el halago! Pero, en fin, a pesar de la indiferencia de la primera autoridad en el conflicto de los tipógrafos, decimos solemnemente que el triunfo será nuestro, cueste lo que cueste; sino hoy, mañana; pues la risa es siempre del último que ríe.

## EL SILENCIO, POR RESPUESTA

De antemano sabíamos nosotros que los agrarios no nos reputarían nada de cuanto en nuestro último número le hemos dicho.

Ni Alvarez Lara, ni Cos Serrano, etc. etc. se han atrevido a decir esta boca es mía. Silencio este que viene a demostrarnos a las claras que tanto ellos como el más pequeño botones de la casa son culpables y autores responsables de la canallada cometida con los tipógrafos de Jaén.

Decían, alegaban a lo primero, que ellos querían dar de comer al obrero, y que jamás pensarían en traer imprenta, ya que ellos no querían intervenir con personal asociado y menos con exigencias de sociedad. De estas palabras comprendíamos nosotros que a estos señores lo que les vedaba a meterse en tal empresa, era, primero, que el capital expuesto era de muchos y que adquirir una propiedad, en un cambio político, en una revuelta social, correrían peligro dichos intereses; de la otra forma nada perdían puesto que todo concluiría con una suspensión del periódico, como mal mayor.

Pero he aquí que como en todos los asuntos y en todas partes nunca falta un traidor, un bajo o una mujerzuela, y en esta casa del periódico «La Mañana» abunda mucho esta semilla, no ha tenido más remedio que contagiar a lo poco bueno que hubiera y convertir a todos iguales.

Que si el periódico nos resulta caro, que si el editor se gana tanto... que si b, que si h, hasta que ha surgido la bancarrota para todos. Pero no se crean los agrarios que nosotros, los tipógrafos, aunque en poco número no podemos cobrarnos de la traición inícuca, del crimen que terminan de cometer con diez y seis camaradas nuestros, que

son otros tantas familias, se va a quedar en el sepulcro sin la venganza merecida. Estamos dispuestos, y lo haremos, a cobrarnos por los medios que tengamos a nuestro alcance. Pues un criminal, no debe pasar por desapercibido ante la sociedad, debe ser conocido por todos para que todos le conozcan y le desprecien. Así haremos nosotros: desenmascaramos a todos los asesinos del pueblo que entre los agrarios se ocultan para que el pueblo, llegada su hora, les ajusticie como se merecen.

Uno de estos señores, que debe figurar en primera fila es el nuevo «barón» de Otiña, que en aquella aldea, como en todas partes donde tuvo ocasión, viene explotando, esclavizando y condenando al hambre a todos aquellos vecinos que no le escuchan y se resisten a obedecer sus coacciones inícuas y criminales, exigiéndoles, no sólo una descompasada renta por las tierras que éstos trabajan, sino a que se den de baja de esta o aquella organización. Este mismo señor es el autor de traer dicho taller para hacer *economías* y no someterse a las justas aspiraciones de los tipógrafos giennenses, como se demuestra el haber reclutado sinvergüenzas traidores como los que hoy confeccionan el diario agrario. Es este mismo señor, otro de los que aspiran cubiertamente a la Diputación a Cortes para ayudar a la gran obra destructora y de hambre que vienen llevando a cabo sus compañeros agrarios.

Repetimos, que lo hecho por los agrarios contra nosotros, no ha sido impulsado más que para acabar con una organización como la nuestra que es modelo de organizaciones, y seguir la otra trazada de destrucción sindical, para que el proletariado vuelva a ser lo que antes, un rebaño de

## El tarjetón de los traidores ha sido reproducido en toda la prensa obrera de España

Damos las gracias a toda la prensa obrera de España, empezando por «El Socialista» y terminando por el más modesto semanario, «La Ola Roja» avileña, por haber reproducido el tarjetón honorífico con los nombres de los rebeldes que figuran en el mismo, que para vergüenza y sonrojo suyo y aïrenta por tan reprochable acción, de sus personas, recorren «triumfalmente» España.

Gracias repetidas por la solidaridad moral que ello representa, y que tomen nota los traidores Capón, López y Delgado. Y también, Tafalla.

En los tipógrafos hay católicos, radicales, socialistas, tradicionalistas, comunistas, populistas, etc., etc., pero antes que to lo esto son OBREROS SOCIETARIOS.

Sépanlo quienes se empeñan en propalar que todos los tipógrafos comulgan en una sola idea política, y sepan también que la insignificante brecha abierta en la Asociación, ha quedado bien consolidada.

## CARPINTERIA MECANICA LOPEZ CIRILO

FACILITANSE PRESUPUESTOS GRATIS  
Accesoría de San Agustín, 19 - JAEN

esclavos guiados por unos señoritos chulos, ineducados y sin conciencia, que para no perder un vivir vicioso y despreciable son capaces de los peores y más villanos proceder para destruir una cosa por buena y santa que sea por tan solo de conservar lo injusto, lo insano y lo inadmisible, que es el vivir que llevan los señoritos propietarios de «La Mañana»

Pero decimos, lo hemos dicho, y lo aseguramos, que no estamos dispuestos a que nuestro asunto quede así y la justicia nuestra no se hará esperar.

## Dos cartas

Sin autorización de los interesados, publicamos las cartas que hemos recibido, dejando a los lectores que hagan de ellas el comentario que crean oportuno. Solamente nos reservamos los nombres, apellidos y población de estos viriles señores para que no tomen represalias contra ellos.

ZZZ ZZZ ZZZ \*\*  
Presbitero

(JAÉN)  
Sr. Director de RENOVACION.  
Jaén.

Muy señor: He recibido el periódico correspondiente al día 22 manifestándole que lo he leído y me ha satisfecho su contenido, por lo que le ruego me incluya en la lista de suscriptores diciéndome el importe de un año para remitírselo a correo seguido.

En breve tendré el gusto de enviarle unos trabajos para que se enteren ustedes, y la provincia, por lo que he sido desterrado en este pueblo por el «amigo» Tragapollos, merced a los «buenos oficios» del otro «amigo» D. Félix, pues pase lo que pase deseo sacarme la espina que hace tiempo tengo clavada.

Con este motivo me es grato ofrecerme suyo afmo. amigo y capellán, ZZZ ZZZ ZZZ.  
25 Septiembre 1934.

Iglesia Parroquial  
de  
(JAÉN)

Señores Tipógrafos de RENOVACION.  
Casa del Pueblo de Jaén.

Simpáticos camaradas: Por un buen amigo, que me lo viene facilitando, hace algún tiempo que leo vuestro semanario que, en verdad, no tiene desperdicio. Como soy suscriptor «a la fuerza» de «El Pueblo», leo también lo que la tortuga con gafas que lo dirige, dice en contra vuestra y me extraña que no lo hayáis obsequiado con unas buenas cuantas tortas que es lo que se merece... Pero haceis bien, no todos estamos a igual altura.

Os voy a dar una noticia, rogándoos el secreto, y es que D. Francisco está deseando que termine el plazo de la escritura de cesión que hizo en mala hora para que el periódico haya descendido a tan bajo nivel, ya que al lado de «El Látigo Rojo», éste resulta un académico de los mejores, comparado con «El Pueblo».

Manden a XXX desde el próximo número dos ejemplares y yo por su conducto haré efectiva la suscripción que complacidamente acepto.

A su disposición este humilde amigo y párroco que les bendice,  
KKK KKK KKK.

27-9 34

## Tarjetón honorífico

Ponemos en conocimiento de todos los gráficos de dentro y fuera de la localidad y a los trabajadores en general, que guarden las prevenciones merecidas a los TRAIADORES de nuestra causa, que con letra negra y clara señalamos a continuación:

José Fernández Capón

José López Cárdenas

Ramón Delgado Cuevas

Al mismo tiempo rogamos a toda la prensa proletaria inserte la presente para vergüenza de estos TRAIADORES que señalamos y para que nadie peque de ignorancia al ofrecer dichos sujetos despreciables sus rastreros servicios.



# “Principios socialistas”

Por Gabriel DEVILLE

Nosotros somos revolucionarios porque sabemos por la experiencia de toda la Historia que las clases dominantes solo se suicidan—si acaso se suicidan—cuando echan de ver que se las va a matar; sabiendo también que, lógicamente, la noche del 4 de agosto viene después de las jornadas del 14 de julio.

Somos partidarios de recurrir a la fuerza para alcanzar la libertad, del mismo modo que en casos patológicos hay que recurrir a la camisa de fuerza para conseguir la curación. Una vez ésta conseguida y recuperada completamente la salud, se goza de libertad completa en los movimientos; pero mientras dura la enfermedad se prohíbe mover aquella parte del cuerpo cuyos movimientos comprometerían la salud en general. Si es autoritario negar la libertad, durante el período de tratamiento que exija la modificación del orden social, a aquellos cuya acción podría poner en peligro nuestra reorganización, nosotros somos autoritarios queremos proceder autoritariamente contra la clase enemiga, y queremos suprimir las libertades capitalistas, que impiden la expansión de las libertades obreras.

Expliquemos esto, a fin de que los jesuitas rojos o tricolores no deformen nuestro pensamiento: la autoridad que nosotros proclamamos útil no es en modo alguno la autoridad cesárea de las individualidades, cualesquiera que éstas sean, sobre la masa, sino al contrario, proclamamos la autoridad de la masa sobre las individualidades que ella emplea, la acción directa de los interesados, la autoridad del Proletariado y no sobre el Proletariado. Esta autoridad, resultante del conjunto de los interesados en ser libres, no será opresiva para ellos, a menos de admitir la opresión de las gentes por sí mismas. La dictadura de clase deberá reinar hasta el día en que la libertad posible para todos pueda, sin inconvenientes para nadie, ser ejercida por todos.

El recurso a la fuerza, a la revolución por la clase que, si ha de ser libre, necesita conquistar los medios para serlo, no será otra cosa que la fuerza empleada a su vez por los explotados contra los explotadores.

La minoría poseedora ha colocado sus monopolios bajo la protección de una fuerza capaz de refrenar las tentativas de rebelión de la mayoría desheredada; en la existencia de clases antagónicas se halla la razón de ser de los ejércitos permanentes, que representan la permanencia de la fuerza necesaria para la defensa de la clase privilegiada—en Bélgica, por ejemplo, existe un ejército permanente por más que las potencias europeas hayan establecido su neutralidad—, los cuales no desaparecerán sino con su causa.

Si el ejército permanente es, en toda su brutalidad, la organización de la fuerza, a la que no vacilan jamás en dirigirse los apoderados de la clase propietaria en peligro, la legalidad es tan sólo la fuerza sistemática coordinada en sentencias. Entre el empleo de la fuerza bruta y el de la fuerza metódica no media

más que una simple cuestión de forma; el resultado es el mismo. Que a uno le golpeen bárbaramente o con todas las reglas del pugilato, no por eso quedará menos maltratado. La ley no es otra cosa que la consagración de la fuerza encargada de mantener intactos los privilegios de la clase poseedora y gobernante; y sólo oponiendo victoriosamente la fuerza a la fuerza, y, por consecuencia, destruyendo violentamente esa forma de la fuerza que es la legalidad, puede llegar a su emancipación una clase inferior.

Si nuestro fin, la socialización de las fuerzas productivas, es una necesidad económica, nuestro auxiliar, la fuerza, es una necesidad histórica.

Todos los progresos humanos, todas las transformaciones sociales y políticas de nuestra especie han sido obra de la fuerza. Examinando la historia moderna de nuestro país se ve que la abolición de la monarquía de derecho divino y del orden feudal se debe a la revolución de 1789; que la desaparición de una religión del Estado resultó de la revolución de 1830; que el establecimiento del sufragio universal se debe a la revolución de 1848, y la proclamación de la República, a la revolución de 1870.

También ha habido un derecho, más aún, un deber de insurrección inscrito en el evangelio burgués, en la *Declaración de los derechos del hombre y del ciudadano*. De este derecho, del que ella hacía un deber para la masa a su servicio, la burguesía ha usado ampliamente, y se ha emancipado por medio de la insurrección y merced a la insurrección ha llegado gradualmente a la omnipotencia. Desde el momento en que ha alcanzado su máximo de dominación, este derecho, este deber no existe ya, y la burguesía condena, ahora que se emplea en contra suya, esta misma fuerza que ella ha utilizado en provecho propio: el derecho a la insurrección debe abolirse, puesto que ella no lo necesita. Por esta razón trata de convecer al proletariado de la ineficacia del método revolucionario. ¿Qué le ofrece en cambio?

Lo que se trama

## Los trabajadores tienen también algo que decir

¡Atención a los acontecimientos en perspectiva!

¿Qué va a pasar en octubre? Esta es la pregunta que leemos a diario en la prensa de todos los matices. Evitemos el caer en la petulancia de vaticinar. Significaremos solamente cual es la situación para que podamos deducir cual puede ser el resultado.

Ca la día está más tirante la pugna histórica entre las clases dominantes y las fuerzas dominadas, entre burguesía y proletariado como clases antagónicas. En el caso de España, podemos decir entre Revolución y Contrarrevolución.

La parte más fuerte de las fuerzas enemigas está francamente orientada hacia soluciones de las llamadas de «fuerza». Todos los indicios lo prueban. Su prensa es un grito permanente, una llamada a la dictadura. Un diario que se tiene por el más serio entre los monárquicos y fascistas, dice a los generales del Ejército que si eran tan inquietos durante el Gobierno del

# ¡YA VIENEN!...

Ya vienen cantando las rojas centurias, salieron de Euzcaoli; salieron de Asturias; aquí está Castilla; allí Andalucía con lo más pujante de su gañanía; allá la bravía legión valenciana; acullá la hercúlea falange murciana; más allá canarios junto a balearenses desfilan con paso de atletas circenses, Aquiles y Ulises son estos isleños...; valientes Eneas son los extremeños, tal su triste historia, sus nobles afanes; ya están los gallegos; ya los catalanes, y ya los leones de nuestra Aragón... Juntos todos vienen contra la opresión. Todos juntos marchan contra la patraña.

¡Se levanta el mundo, se levanta España!

Ya vienen cantando las rojas centurias; son hombres que saben de todas penurias; son los campesinos, oficinistas, mineros... ¡Es la Unidad de Acción! ¡Son los obreros!...

Francisco GONZALO

Madrid, 22 Septiembre, 1934.

marqués de Alhucemas, por qué están ahora tan inactivos. Téngase en cuenta que el Gobierno a que se refiere era el inmediatamente anterior a la dictadura de Primo de Rivera, el que derribó la dictadura. Y otro diario de la misma ralea retruca a «El Socialis», que ha denunciado una reunión de generales, diciendo: «¿Es que los generales no pueden salvar a España?» Más datos podríamos agregar. Pero es bastante. Todo anuncia serios preparativos del golpe que conduzca a la instauración de una dictadura fascista.

Pero hay otra perspectiva burguesa más tenue, menos acusada. Perspectiva inmediata, decimos. Una parte de la burguesía industrial menos rabiosa, quizá más inteligente, presiona para la conservación de los métodos «democráticos» de dominación imperantes. Todos sabemos las que son. Claro que argüirán que serán mejores. Demagogia. Con más de espera para preparar mejor las fuerzas fascistas. «Solución centro», se le viene llamando. Un Gobierno Martínez Barrio o Cirilo del Río, Sánchez Román, con disolución de Cortes. Con ello darían larga y se prepararían mejor, tratando al propio tiempo de ilusionar a las masas, que han perdido la fe en ciertos destinos. Pero recordamos que el programa de estos centristas es el de aplicar inexorablemente la ley a los trabajadores. Un Gobierno burgués no puede aplicar inexorablemente la ley a los burgueses, aun cuando éstos sean fascistas.

Si neguemos esta posibilidad, hacemos resaltar el imperativo de la otra. La sería y constante preparación de un golpe por parte de los monárquicos y fascistas. Estos se han envalentonado muchísimo más que antes del 10 de agosto. Mucho más. Se creen triunfadores. Tienen algunos resortes en sus manos y consideran fácil dar la arremetida decisiva.

Nuestra advertencia o los trabajadores es la misma de la semana pasada. ¡Mucho atención! A la que agregamos ésta: ¡Ninguna confianza, ninguna esperanza en las soluciones «democráticas»! Estos, con el «albigui» de la democracia, tratarán de mullir la cama al fascismo. Su programa es rabiosamente anti-proletario.

Y, además, es necesario tener en cuenta que es mucha la impaciencia de la gente que quiere las soluciones de fuerza. Y es posible que salten de todas maneras.

¡Atención, trabajadores! No sólo hablan los que se distinguen por los de arriba. Estamos en una situación en que es difícil para los de la que

ra de enfrente decir quién está arriba. Nosotros lo sabemos. Estamos convencidos, seguros, optimistas y firmes. Creemos en la fuerza invencible del proletariado unido. Y recordamos a los que traman golpes en las sombras y a los que procuran «soluciones» de cualquier naturaleza, que el proletariado también tiene algo que decir.

## De Madrid

Arrebatador, entusiasta el mitin madrileño del Stádium. Quizá haya sido la mayor afluencia de público, el mayor contingente de cabezas humanas que, exceptuando Rusia, se haya reunido en toda Europa, en el mundo entero.

Espectáculo nunca visto, lleno de promesas y circundado con un nimbo de esperanza, el que dió el proletariado matritense, que, en número de cerca de cien mil personas, acudió a demostrar con su presencia la formidable réplica a todos los que mueven el tinglado del fascismo vaticanista, a todo el Gobierno Samper, en particular a Salazar... y a Gil Robles... y a todas las clases partidarias de aristocracias, plutocracias y regímenes de izquierda.

Digno de loa fué el desprendimiento también de los asistentes, pues supone la salvación de «Mundo Obrero», la cancelación de sus multas: zarpazos de la bestia burguesa en la agonía.

Hubo un incidente: unos jóvenes que repartían hojas fascistas fueron agarrados por la multitud, y, gracias a que en la presidencia dijeron, para salvarlos, que eran camaradas, sinó no salen.

El acto fué de verdadera reafirmación de la fraternidad y disposición de lucha de los desposeídos.

Habló en primer término el representante de la Juventud Comunista, camarada Medrano, que, después de tachar a la I. J. S. de la culpable principal de las derrotas proletarias desde 1914, y de proclamar que el decreto sobre menores es un fracaso, se pronunció por el marxismo-leninismo para marchar a la conquista del Poder para los obreros y campesinos, siendo grandemente ovacionado.

Habla el camarada Carrillo, representante de la Juventud Socia-

lista, del «decreto famoso», diciendo que si el gobierno no rectifica, serán las juventudes las que osalten el Poder para imponer su dictadura de clase.

Hemos roto con la segunda internacional porque creemos que ha fracasado, — dijo. — Tenemos que volver a la primera, a la internacional de Marx.

El camarada Bugeda hizo una magnífica pieza jurídica demostrando que hoy no existe justicia y que el «decreto», que pretende ampararse en la Constitución, tiene su muerte dentro de ella, puesto que garantiza la libertad de asociación y sindicación de todos los españoles.

El camarada Hernández, luego de afirmar que para vencer a la clase trabajadora hace falta concluir con su último componente a sangre y fuego, hizo notar la ausencia en la tribuna de los camaradas anarquistas diciendo que es preciso que se unan; y que, en caso contrario, habrán puesto, con inconsciencia suicida, la cabeza de comunistas, socialistas y anarquistas bajo el hacha del verdugo.

El compañero Alvar dijo, en un merísimo discurso, — dentro del cual aseguró que a Lerroux para compararle, en punto a inmoralidad, con alguien, era preciso recurrir a él mismo,—que hay que conquistar el Poder para el proletariado. «¿Cómo hay que conquistarlo? — dijo. ¿Con la vida? Pues desde este momento tenemos la carta de la vida al juego; pero hay de aquél que se atreva a jugar con nosotros la partida!»

Cerró el acto el camarada Puente, diciendo que la juventud no necesita de tutores, y que los palacios estorban.

Así, con un mismo afán en todos los cerebros de ver el inmediato, que ha de ser el fin de esta larga serie de atropellos y crímenes contra el productor terminó el acto tan grandioso como un desfile en la Plaza Roja de Moscú del ejército soviético... Los jóvenes socialistas y comunistas desfilaron, bajo multitud de banderolas y gallardetes color de púrpura, altivos, conscientes de este momento histórico tan grande.

Camaradas anarquistas: Vosotros, después de esto, no podeis dudar de la fe revolucionaria de las normas seguidas por socialistas y comunistas. A «Mundo Obrero» y a «El Socialista», las multas. A Valenzuela y a Zugazagoitia, la mofa y el atropello. A Juanita Rico y a Joaquín de Grado, la muerte.

Los fámulos de la coerción, los lacayuelos del Vaticano, las J. O. N. S. y A. P., prestan su concurso a las mesnadas de perros fascistas, haciendo concentraciones... planeando: Guadajara, Almodóvar... ¿Y vosotros? ¿Qué concurso prestáis a la clase explotada, vuestra clase, que toma ya la ofensiva, que se organiza para la lucha final? ¿Queréis, camaradas faistas, venir a nuestro lado en las Alianzas Obreras? ¿Queréis acabar con la «justicia» que condenó a Mateo Moral, el «regicida»? ¿Queréis un puesto en la tribuna y la barricada junto P. C., al P. S. y los sin partido, militantes de la C. N. T.? ¿Queréis, juventudes libertarias, uniros a los jóvenes socialistas, comunistas y sin partido; la vanguardia de la Revolución? ¿Sí? Pues, todos juntos, ¡adelante! ¡A vencer!

Francisco Gonzalo  
Madrid y Septiembre de 1934.



# A las mujeres revolucionarias encarceladas

Yaya a vosotras, compañeras, el saludo fraterno y revolucionario de los que en la calle proseguimos la lucha, de la que os han apartado momentáneamente.

¡Que el desaliento no embarque vuestro espíritu! Pronto seréis libertadas.

Y templadas ya para la lucha, con el fervor y el ímpetu rebelde que pone en vosotras el convencimiento de saberos víctimas de odiosas represalias, pero al mismo tiempo doblemente estimuladas por todos los que ansiamos la destrucción de este régimen de injusticias, favoritismos y opresión, volveréis a ocupar vuestro puesto en las filas del Ejército de la Revolución, que se apresta para batallas decisivas.

Los que os encarcelaron creyeron asustaros; quisieron castigar vuestra rebeldía; pensaron, quizás, que la soledad de una celda, que el frío de los barrotes con que cierran vuestras ventanas helaría vuestro fuego revolucionario y os haría reflexionar sobre los peligros de la participación en la lucha alejándoos de ella...

Al veros a través de las rejas que defienden vuestro encierro, con alegría hemos comprobado que esto no es así; que se han equivocado, y que saldréis de la cárcel con el espíritu fortalecido y dispuestas a reanudar las luchas que cada día hay que sostener contra la burguesía y todos sus agentes.

No es la estancia en la cárcel baldón de ignominia cuando a ella se va por defender una idea, por luchar por un mundo mejor; para los revolucionarios es timbre de honor, es escuela y es yunque donde se forja y prepara para nuevos combates.

Y cuando la mujer va a la cárcel por sus actividades revolucionarias; cuando, rompiendo con todo un pasado de servidumbre y esclavitud se incorpora a la lucha y conquista palmo a palmo el terreno de sus derechos negados o preteridos hasta ahora en todos los países capitalistas, es que algo se derrumba; se sienten ya las trepidaciones del mundo capitalista que se desmorona. Y esta es nuestra alegría en las horas de dura prueba que tenemos que pasar.

Y es por esto por lo que de-

bemos renovar nuestros esfuerzos, para que este derrumbamiento sea pronto, y entonces, compañeras encarceladas, os podéis resarcir con creces de los sufrimientos que os infligieron, de la explotación a que os sometieron, de la esclavitud en que os hicieron vivir.

Y los que vengan a la vida detrás de vosotras, sabrán agradecer en lo que valen vuestros sacrificios y vuestros esfuerzos por limpiar de obstáculos el camino que ellos han de recorrer.

¡Compañeras del Metro, encarceladas injustamente; mujeres de Cuatro Caninos, arrancadas de vuestros hogares; valiente y abnegada María Egea, a quien los largos meses de prisión no han hecho vacilar en sus convicciones revolucionarias: salud!

¡Campesinas de Jaén y de Toledo! Sois la fuerza de la revolución en marcha, que la reacción quiere aplastar, pero que el frente único de todos los obreros y campesinos sabrá evitarlo.

Las obreras y las campesinas de la Rusia zarista tuvieron un Octubre rojo, que acabó con sus explotadores, que terminó para siempre con su miseria, que abrió de par en par las puertas de las cárceles y presidios, donde agonizaban los mejores elementos revolucionarios,

También nosotros tendremos nuestro rojo Octubre; y los que hoy se gozan en nuestros sufrimientos, clamarán, aterrados, una compasión que no les tendremos, porque ellos nos enseñaron a no tenerla.

Un abrazo, compañeras, y ¡adelante! El mundo es de los que saben conquistarlo.

PASIONARIA

## Helados LOS MAS FINOS Café IDEAL BAR

### Manuel Campos Lucha

AGENCIA GENERAL DE NEGOCIOS  
MARTINEZ MOLINA, 11, TELÉFONO 434. JAEN

Representación de Ayuntamientos.-Empresas industriales.-Certificados de Catastro.-Licencias de caza.-Cuotas militares.-Asuntos de Hacienda, Matrículas de automóviles.-Carnets de conductores.-Expedientes Junta transportes servicios públicos de viajeros y mercancías.

Pasaportes para visitar el extranjero

# ¿República?

Los fascistas se mueven en España de manera insospechada.

Cuentan con valiosos apoyos y disfrutan de grandes privilegios que no disfrutamos los demás ciudadanos.

Son las fuerzas salvadoras del capital, del clericalismo, de la propiedad y del... orden.

Por eso el Gobierno los deja que maniobren.

Los atentados contra las personas de izquierda se repiten a diario.

El Barcelona de Anido y Arlegui, es hoy España entera.

Los pistoleros creados por éstos, vuelven a tener ocupación lucrativa y son los niños mimados de la nobleza encanallada y del capitalismo en ruinas.

El Gobierno no ve enemigos en los fascistas. ¡Es natural! Sólo en los socialistas los encuentra. Por eso éstos son encerrados en las cárceles por el motivo más insignificantes, mientras los pistoleros fascistas gozan de completa libertad y de consideraciones sin cuento.

¿Y esto es República?  
¡Qué asco!

## Tarifa de publicidad

	PESETAS
Una plana un mes . . . . .	75'00
1/2 " " . . . . .	40'00
1/4 " " . . . . .	22'50
1/8 " " . . . . .	12'50
1/16 " " . . . . .	7'50
1/32 " " . . . . .	5'00
Económicos. . . . .	2'50
Suscripción mensual. . . . .	1'00

DE ADMINISTRACIÓN

## NOTAS DE INTERES

La Administración, ruega a los señores que por primera vez reciban nuestro periódico y no estén conformes con la suscripción, lo devuelvan a la calle Fernando de los Rios, 2.

Igualmente ruega a todos, el inmediato abono de los recibos puestos al cobro, ya que los modestos ingresos que se obtienen, son para nuestros compañeros sin trabajo.

Los suscriptores de fuera de Jaén deben abonar cuanto antes sus descubiertos a esta Admón., de lo contrario serán baja desde el próximo número.

Esperamos de nuestros abonados se sirvan comunicarnos las deficiencias que observen en el reparto, para subsanarlas, ya que todas ellas son involuntarias.

## HASTAVEINTE

llega el número de tapas variadas que se sirven con los ricos y pastosos vinos de Antolín y la fresca cerveza en la muy renombrada y acreditada

Repostería del Casino de Artesanos  
Calle de Cerón - JAEN  
VISITELA Y SE CONVENCERA

# ¡Hacia un Octubre rojo!...

Dentro de unos días, tendrá lugar el XVII aniversario de la revolución rusa. Desde aquella fecha a la de hoy, los acontecimientos políticos han evidenciado una realidad: que es imposible, casi pueril, pensar que la clase trabajadora puede encontrar dentro del fracasado sistema democrático, una solución práctica para los problemas que tiene planteados ante la historia.

La clase trabajadora lo ha entendido así, lo hemos entendido así, y por lo mismo nos lamentamos viendo el tesón con que ciertos republicanos, al calor de discursos más o menos fogosos, pretenden retrotraer la República a un nuevo 14 de Abril. Nadie mejor que estos republicanos ya casi «biblicos», para reconocer que el reformismo democrático, es un método de gobierno extinguido por las nuevas normas de la política. Parece mentira que el señor Azaña, que convivió con nosotros un período ministerial de tres años, se preste a realizar esa campaña a sabiendas de que no ha de conseguir cosa útil. Los republicanos saben también como nosotros, cómo está planteada la cuestión. Saben, también, que al proletariado no se le puede engañar ya con términos medios. La clase trabajadora sabe de sobra cómo ha de pisar en cada terreno. Tiene además puesta su proa hacia un punto, del cual no se apartará un solo momento, porque sabe de antemano que una simple vacilación, un paso dado en falso, sería posiblemente el aniquilamiento total de sus aspiraciones.

En su consecuencia, la clase trabajadora se prepara convencida del triunfo al final de la lucha. Estamos dispuestos a que el Octubre ruso del año XVII, se reproduzca en España para terminar con el método más rápido con todo este estado de cosas.

Para nosotros no es problema de ministerio ni de Parlamento. Para nosotros es problema de calle. Contra una dictadura fascista, una dictadura proletaria. Esta es la síntesis de la política moderna: dictadura. A por la nuestra vamos y estamos seguros de que en el camino nos encontraremos.

Esperamos confiados que mediante nuestro esfuerzo, este Octubre sea el espejismo, por decirlo así, de aquel otro que llevó al proletariado a una de las victorias más formidables que haya podido registrar la historia de la política contemporánea, hundiendo para siempre a una de las más odiosas castas. Prepararemos convenientemente nuestro espíritu, fortaleciéndole con el recuerdo de nuestros hermanos de clase, que, desde el lejano oriente europeo, nos alentarán para de esta forma estimulados, llegar al final de

la lucha enarbolando victoriosa la roja bandera de la revolución.

El materialismo histórico tiene por fuerza que fundirse en estos momentos con mayor intensidad, en que el proletariado se lanza a la conquista de sus libertades, frente a otra clase cerril y déspota, que ve hundirse su poderío a manos de quienes durante largo tiempo hemos venido sufriendo las abominables lacras de su torpe civilización.

Si no lo hacemos así, si el proletariado español sin distinción de tendencias, no nos lanzamos a la conquista inmediata del poder, estamos expuestos a que se nos arroje fuera de la legalidad; a que el Gobierno, como fuerza de choque de la clase burguesa, termine con nosotros y entonces, quizás demasiado tarde para rectificar nuestra conducta como partido de clase, nos veremos obligados a purgar amargamente nuestro proceder, pensando que nos han vencido sin haber luchado.

Cesáreo RODRIGUEZ

Valladolid, Septiembre, 1934.

## PAVONI

LOS MEJORES VINOS  
MANCHEGOS EN ESTA  
CERVECERIA - INFINIDAD DE APERITIVOS.

Talavera, 5 - JAEN

## “Gotas de Sangre”

Hemos recibido en esta redacción el libro escrito por nuestro colaborador y estimado compañero Paulino Villar titulado «Gotas de Sangre».

El libro es un verdadero alarde de conciencia revolucionaria y exquisita literatura, motivo por el cual aconsejamos a los trabajadores no dejen de leerlo, pues en «Gotas de Sangre», se pueden sacar grandes enseñanzas de las realidades vividas que en él se narran al mismo tiempo que alimenta con su delicioso verso el espíritu revolucionario de masas.

«Gotas de Sangre», está puesto a la venta, al precio de 1,25, en nuestra redacción y en la papelería de Morales.

## BAR REGIONAL

CAFÉ - CERVECERIA

Servicio a domicilio

TELEFONO 247 - JAEN

## Socialistas, Comunistas!

HA APARECIDO EL CANTO A LA REVOLUCIÓN

¡GOTAS DE SANGRE!

Poesías revolucionarias de nuestro colaborador Paulino Villar (Santillana)

UN EJEMPLAR 1'25 PESETAS

PEPIDOS, A ESTA REDACCION O AL AUTOR, SANTA ISABEL, 4. MADRID



## Sugerencias de la calle Festejos para la próxima Feria de Octubre

Por si la «Tortuga con Gafas», como le llama el Ecónomo de.... cree que son «inventadas» las cartas que publicamos en otro lugar, le invitamos para que pase por esta redacción y las examine cuando tenga por conveniente.

Así como afirmamos que Lombardo nos dijo que Calvache se guardaba todas las papeletas de pan que enviaban al diario «mañanero», igualmente afirmamos que las cartas son auténticas y están a disposición de quienes lo duden.

Copiamos de «El Radical» las siguientes líneas que bien leídas sacaremos la consecuencia de su crítico autor.

Dicen así:  
«El alcohólico pierde su voluntad, porque cuando está borracho está muerto.

La primera embriaguez, alegre, la segunda irrita, la tercera atonta y la cuarta embrutece.

El borracho es mal hijo, mal esposo y mal padre.

Un borracho es... cordero, cerdo o mono.

Con un cerdo, con un mono o con un ser embrutecido, no cabe más que el desprecio.»

Es evidente que el autor de las líneas leídas habla por experiencia propia; pues no conocemos a otro sujeto de más perversos y malvados instintos y condición alcohólica, ni más cerdo.

Nos hacen gracia los del católico diario, en eso de que no pueden tolerar ciertas verdades que hemos dicho sobre cierta persona para ellos muy respetada y venerada.

¿Que no están dispuestos a consentir lo que hemos dicho de *Traga pollos?*

Bueno, pues no lo consientan ustedes.

Lo que hace falta es eso, que ustedes se dispongan a no consentirlo.

¡Con lo que nosotros nos reiríamos y gozaríamos, al ver salir a nuestro encuentro a cualquiera de esos chutos caribobos!

¡Venga ya un valiente defensor de *Traga pollos!*...

Aquí le esperamos capote al brazo.

Se llaman ofendidos por lo de *Traga pollos* y en ese mismo número del festivo colega católico, se entretiene el canalla *Demófilo*, en calificar a los socialistas de criminales y asesinos.

¿Es que tienen derecho esas gentes a ofender e injuriar a los obreros y a sus dirigentes, sin que los demás podamos pagar esas injurias, si nó con lo mismo, de manera más sensata y menos cruel?

Lo de *Traga pollos*, al fin y a la postre, es verdad, pero lo que ellos canallescamente dicen de los socialistas, es una solemne injuria que cobardemente y bajo un seudónimo, lanzan a diario.

De forma es que, nosotros, lejos de proceder indignamente, como ellos dicen, no hacemos otra cosa

que cumplir dignamente nuestra obligación; defendiéndonos y defendiendo a los nuestros de los ataques que los de enfrente nos dirigen.

Por tanto, esa aversión, recelo y poca amistad, que con nosotros tengan los de la caverna, nos preocupa poco o nada.

¿Estamos?

Según «Alegrias», ese versiculista de «La Mañana», van a instalar un gran circo en el que actuarán elementos conocidos en esta capital, por su significación política.

Suponemos que entre los afamados artistas actuarán con gran éxito los cuadrúpedos amaestrados de la domadora «Merceditas», pues según las gentes, esta temporada ha hecho buenas adquisiciones de animales, entre los que figuran toros mansos de buena presentación, perros y gatos de todas clases, que bien amaestrados, complacen la curiosidad del público que los admira.

El número más curioso y de gusto, que la célebre «Merceditas» ejecuta en la presente temporada es el que realiza con los toros amaestrados, pues según las gentes que lo han visto, la *gran artista* monta maravillosamente una vaca rubia y de gruesas anchuras, mientras un toro de ejemplar presentación se sienta en una mesa en la que después se sube y ejecuta grandes y arriesgadas piruetas.

De ser ciertas dichas versiones prometemos no perder ni una función de las que se han de dar.

¡Palabra!

En la puerta de un sacamuelas.  
—¡Hola, D. Francisco! ¿Qué hay?  
—¡Qué va a haber! Que maldita la hora que yo arrendé a esta gente. Más valía que lo hubiese sido para un cabaret, no que desde que empezó esto ni mi señora ni yo pegamos un ojo en toda la noche.

### ALCALDIA DE JAEN

Se llama la atención de los abonados a las aguas de Riofrio sobre la conveniencia de que frecuentemente revisen los grifos y cisternas en evitación de que se desperdicie agua que luego habrán de abonar.

### Concurso Provincial de Carrozas

La Comisión organizadora representada por las Sociedades Amigos del Arte y Amigos del Pais, Círculo La Peña, Primitivo, Mercantil, Artesanos, Cámaras de Comercio, de la Propiedad Urbana y Agrícola patrocinada por el Excmo. Sr. Gobernador Civil de la Provincia, Excelentísimo Ayuntamiento de esta Capital y Excmo. Diputación Provincial, para dar mayor esplendor a las fiestas que tendrán lugar con motivo de la tradicional feria de San Lucas acuerda celebrar un concurso provincial de CARROZAS con arreglo a las siguientes:

#### Bases

1.º Podrán concurrir solamente los que se hallen debidamente matriculados no siendo necesaria para concursar la previa presentación de proyectos.

2.º No podrán circular ni exhibirse los coches y galeras durante la confección de su ornamentos facilitándose a los de provincia lugar apropiado que designará el Excelentísimo Ayuntamiento.

3.º Cada carroza estará construida, tomando como asunto un motivo alegórico prohibiéndose los alusivos a cuestiones políticas, militares y religiosas.

4.º Las ornamentaciones serán montadas sobre chassis de camiones de transportes, de turismo o galeras teniendo el cuidado expreso de ocultar todo aquel detalle que destuzca la parte artística de la composición, tales como dirección, ruedas, chassis o cualquier otro de la mecánica del vehículo o galera.

5.º Las inscripciones para tomar parte en el concurso se hará en la Sociedad Amigos de Arte.

6.º Las carrozas deberán presentarse provistas de las iluminaciones que requieran sus asuntos las que ofrecerán toda clase de garantías y seguridad para sus ocupantes y vecindario.

7.º Si fuese necesario para el motivo elegido el concurso personal de figuras estos, se limitan al mismo preciso, teniendo que ir vestido con arreglo al mismo motivo de la carroza.

8.º Los concursantes quedan obligados a concurrir a la cabalgata que se celebrará el tercer día de Feria que será el día del concurso a las 10 de la noche.

9.º Los premios que se adjudicarán no podrán ser declarados desiertos ni tampoco divisible.

#### Premios

Primero: De 2.500 pesetas.

Segundo: De 1.000 pesetas.

Tercero: De 500 pesetas.

10. El fallo del jurado será inapelable.

#### LA COMISION

La Comisión Organizadora del Concurso Provincial de Carrozas y Belleza abre un concurso de Carteles entre los artistas de la localidad, bajo las siguientes bases:

1.º Estos carteles serán a 5 tintas.

2.º El tamaño será de 1'20 por 0'80 mts.

3.º Los motivos o temas alegóricos serán: Concurso de Belleza, de Carrozas, de Vestido y Peinado, a elección del autor.

4.º El plazo de entrega de estos carteles será el día 8 del próximo Octubre, a las cuatro de la tarde, en el domicilio de la Sociedad Amigos del Arte.

5.º Estos carteles sólo vendrán con un lema y en sobre aparte el nombre del autor.

#### Premios

Primero: De 150 pesetas.

Segundo: De 75 pesetas.

Tercero: De tres ascetit con diploma.

6.º Un jurado competente calificará los trabajos, siendo su fallo inapelable.

#### LA COMISION

#### CONCURSO DE VESTIDOS

La Comisión organizadora de estas fiestas abre un concurso entre las señoritas de la localidad para demostrar una vez más las habilidades y buen gusto en el vestir, en el que su factor principal sea la economía.

Este Concurso se ceñirá a las siguientes:

#### Bases

1.º Quedan totalmente excluidos los que se presenten confeccionados en tarlatana.

2.º Quedan también excluidos los que vengan adornados con pinturas que no sean las propias de la fabricación del tejido.

3.º La confección y adorno serán al gusto de la concursante.

4.º Los adornos de cabeza y calzado son a libre elección de la concursante.

#### Premios

Primero, 150 pesetas; segundo, 100 pesetas y tercero, 50 pesetas.

Un tribunal competente hará la calificación y en todos estos concursos sus fallos serán inapelables.

#### PEINADOS

#### Bases

1.º El peinado ha de ser realizado sólo y exclusivamente sobre su cabello natural.

2.º Quedan totalmente excluidos los que se realicen artificialmente (postizos, etc.).

3.º El procedimiento de peina-

do puede hacerse por todos los conocidos.

4.º Las joyas y toda clase de adornos no serán motivo de calificación.

#### Premios

Primero, de 100 pesetas; segundo, de 70 pesetas y tercero, de 30 pesetas.

Un Jurado de personas competentes calificarán.

#### Otro Concurso (Farolillos)

Confección, asunto y dimensiones es de libre elección, siendo detalle imprescindible el ser iluminado en su interior a gusto del concursante.

#### Premios

Primero, de 25 pesetas; segundo, de 20; tercero, de 15; cuarto, de 15 y cinco premios de 10 pesetas.

Un jurado competente calificará este concurso.

#### A las mujeres de Jaén

Al pensar en la grandiosidad de unas fiestas, que se celebren con el mayor esplendor; al surgir de la imaginación los proyectos de una empresa de Arte y de Belleza; cuando soñamos que el nombre de Jaén flamée como una bandera en las cumbres del triunfo, no hemos podido concebir todo eso sin pensar en vosotras; en vuestra gracia y en vuestro donaire; y antes que nada, como guión de nuestra Quimera, ha prevalecido la idea de rendir, en primer lugar, un homenaje grandioso y perdurable a vuestra sin par belleza.

Para ello, vamos a rodearnos de artistas, de autoridades, de cuantos elementos puedan contribuir a levantar un estrado, en que la Belleza, Diosa suprema de todas las glorias del Arte y los ensueños de la gloria, respaldada encarnada en su más viva estatua: la mujer.

Pero necesitamos de vuestro asentimiento; queremos que nos ayudéis a realizar esta empresa de caballeros que os brindamos; es preciso que vosotras no sigais las costumbres musulmanas de ocultar al sol el resplador de vuestros ojos; es necesario que penseis de una manera más moderna, más frívola si queris, ya que la Belleza, en su exquisita democracia, puso la misma sonrisa en los semblantes, sin distinciones, con esa popular aristocracia—valga la paradoja—con que se unen en los amplios andenes del Sakville Street de Dublin, la irlandesa que borda en el taller y la que conduce su auto. La Belleza y el Arte, son una Hermandad.

A vosotras, pues, nos dirigimos, pidiéndoos el más decisivo de los apoyos: el de vuestra asistencia a esta junta a la que hoy concurren las mujeres selectas de Europa, sin esas antiguas predisposiciones de castas, que también supo borrar Grecia en sus jardines de Akademos, con los certámenes de belleza que crearon luego las estatuas de sus Inmortales.

Acudid en el seno de las respectivas Sociedades a su llamamiento; el Excmo. Ayuntamiento ha concedido un premio de 1.000 pesetas para la vencedora. Bien sabemos que no es sino el obsequio—de menor riqueza que vuestra belleza siempre—que os hace vuestro mismo pueblo, y así como os lo ofrecemos, hemos de pedirnos que lo aceptéis.

Esa es nuestra súplica ferviente; por nuestra parte se os ha de rendir un homenaje espléndido, lleno de las refinadas imaginaciones de artistas que han de ir trazando las líneas paralelas de carrozas, desfiles, veladas, en las que ha de mostrarse, plenamente, con la irradiación cegadora de un sol, la gloria de las Pastiras.

#### LA COMISION

Electra Industrial Española, S. A.



TARIFAS para suministro de fluido eléctrico

Lámparas de 10 bujías a base fija, 2 pesetas.

: : A contador, 50 céntimos kilowatio : :

Fuerza motriz, 0'08 a 0'37 pesetas kilowatio, según potencia.

BILBAO

OFICINAS EN JAEN: Martínez Molina, 41 - Tef. 530